

Herm. P. ss. (C.)

1. ast hika mo speleren xi:n dan hemz
xi:sxrik
2. manz hamra dixda bloma gun weter
ge.vr
3. no: spena zanami ei:z best mazin
4. gra:vun ei:swo:r we:r.rah
5. abda sxe:p kregaze besximelt brut
6. do sxe:nawer akar he:dan splinstor
in xanu vijer
7. dr sxe:p legda xan lepon af
8. in da fabrig es neks to xi:n
9. kom he: ma ke:int
10. bo:sxifor nognis fi:r pe:nta bi:r-
pe:njes
11. bren-of lan mix twi kilo hija:xa.
hja:shas
12. rabs be:n ve:va dre. liter we:n o:lxaro,pa
13. he:dre:gsd mix be:na klipol-of kne, pol
14. IXep san kne:j xxi:vn
15. vastelo.vat wja:t ni mi ve:l gari:rt
16. IX be:n ble:i dadex ni be:tñ mu:gagrñ
ke:n
17. ix he:bst ni godu:n xi:r hamra:t
18. we:stan gawe:st-de. do. a:fkm
19. spen- spenadre.-of karsa:nta-halva
mv:n
20. klak- sxe:k- sxe: - we:f- bem (- wordt
gemaaid voor hooi) - bro:k (- voor hooi).
padestu:l-ha:x-we:a-kwakfss-fu:pol
21. de. man de. dan hilz we:relt fe:xta
22. IX sal ux pja:lo ge.vr
23. ei:ylant dit fe:l a:sxe:p a:vbek:ko
24. he:hst sa le.vr na be:t xehat
25. gif mix twi bruj stin-brider.
brist
26. dat stambilt statu:nemij
27. de:mä:n hida le.vr wens hi:vr
28. lisfe:r e:ke:n dan hi:mal ni gable:vr
29. da sxe:lkemjor xan beda mista:n mi:ro:
da xi gewe:st
30. ix han to:xi nu ko.mø idaxarit be:n
31. da bista dre:ngka qfa:n le:zame:l
32. he: hani gun we:rka hit pe:in en xan
kel
33. xe:denkana ste:l e:ndabesam
34. do:sfat nami go:ke:golt
35. he:i ix he:bal twi ki:ra obo: xero:pa-
of gesxri:ft
36. de:i pe:r ei:s nr:re:p- de:i kja:n ei:s no:x
wst
37. xi:z ent fe:ld e:n
38. xe:tom i:st san senta opxehulpr
39. he:zalt fan xi:le.vr ni we:te bre:y
40. xe:zda he:lefant he:r me:lekwet
41. man mat san vr:u:qorslm
42. ei:na sxe:lda zwemma ei:s xav:lek
43. he: xe:Rag o:mdater ste:r.Rag ei:s
44. we: mo:ta do:da he:lext fan he:ba:en
dze: da:nar he:lext
45. he:lopta be:dens ophe:ft-of opf:xta
46. o:xa metser ei:su ve:darz ve:reko
47. xi: spre:ya virtwetsta viran
wedinsxap
48. da bumkwikker nal da bum gr:efolo
49. du dista vinstor t: "w
50. t:baginta le:virde vrige:me:s-dr
hu:xme:s-t:lo:f- respars
51. beitspre:i-padagretrek-stru:
(- uitspreiden) - vjadej ma:ko: (- bereiden).
a. de:i vro:uw he:der ho:r lo:ta a:fne:r
53. xi:vr:der hitam xe:s jo:R l:nyk no:
sxe:lo:ta gu:in
54. ix he:batam a:fxaro? xulot leystweter
to gu:in

55. N: l vja: zr de. Kijende. skāntzni
 56. ja:da pēt seini ve:l wja:t
 57. dē ho.vorwastidēn den huk
 58. E:n mya:dēst nox to ka:t fir to bato
 59. dē: ka:s xivr kle:r lixt he
 60. he. trukēt pat:bē:zən stat
 61. tun humdze. als jō:ra nos da he:rmēs
 62. da pa:ter ke. da o:s he:r volma:gde:s
 63. dze. kuxt mixwēl me dze. xēit niks
 te:go:mix
 64. da xwelavres qu:n tre:xko:mo
 65. godze. vanda: x ni ka:t
 66. e.dze. gj:a:n ke:s
 67. Kanr mato.Rē:s kēpat - hit sl.6.xre:js
 68. te:znd we:rmēn da:xawē:zen
 te:znd go:jano. vat
 69. da menaka lip beravas
 70. do:xen boz en da han
 71. IX wo: dato fakte:r mo:br:f brox
 72. IX ei:pe:n an man hat
 73. IX kan be: ḡn dwos minsanim
 74. no:da ka: fr spans wa:tpade:nd
 nu:ur her:a
 75. IX he:p fan vir:da nun al kotsr
 76. da xon van: he:nry ex:ro:x soldo:t
 Xwe:s
 77. we:dza qina wuna virzna bo:ta ma:ho
 78. de. auxa he:br lay prkans:n
 79. do:go:li. virx niks fārn
 80. da ke:int wo:k dudi dasst kosta:du:p
 81. xon u:z m u:go: lups
 82. xon dō:xtar:kr eis fe:zhe:rafko:en
 bosxvin brōmbe:er plaskr
 83. do:xen spro:d o:bi: li:or
 84. he: zat son stro:ōd nogal ō:pr
 85. da minz xika ni as fire:k to wja:do
 86. hmr:mündet drci:x fandn dō:s
 Xe: o:X
 87. de: we:x lip kru:mp - leysto:ekaxterna
 88. IX kox fir da klinz en klein tro:mal
 89. dē ge:to:bge:s kēpat xeguin van m
 koxdē:ntz slkr
 90. xē:lit:sz wsr kēd ein gut
 91. E:nz lo:mor eizd be:zdo
 92. mo:sxat:er mut xub kuna mikr
 93. xigins nos mene hū:st
 94. IX we:t ni mu:xəmut xvin xkr
 95. nz kito halor eisxut fir:bi:
 96. IX mo:zzablut re:ykr
 97. IX mudi:st fu:ig:zr eindr stā:l dū:z
 98. me: brc:R wa:R mi:X
 99. da me:lagbu:R ma:go:mo grutn tū:R
 100. de: butorme:lag:zr dñen zu:R -
 datarsme mi:t xin:nem
 101. vr ho:ns de. pēt fe:la oban:u:R
 102. he. shack- krek (van persoon en werk).
 103. he. him nuts nu:ta ls:st
 104. In its. lisi he:z berxte:i vi:R sp:u:ur
 105. de:adze: dō:sp: d2:u:ur
 106. In bum he:br zste:k fand: bro:xs:z:z
 107. dze. mudos fe:ls ko:mo he:Rz
 108. he. ka:m van le:vr be:en gu:zj bos
 Xelt be:om
 109. dei di:R eizz:z bikh:z:t
 110. m qat:ru:u:wdz vrz:u:w mol: kuna lā:z
 111. Xel:p he. grz:z xē:z:t merat:z x ni
 112. da brc:R xitat nox to di:R eis fir
 ta b2:z
 113. baks- =x: bakh- dze:z bakh- he:z bakh-
 bakh he:(O.V.T. niet gebruikt) - ve:z baks-
 ve:z he:br qzbaks
 114. bixz- =x: bi- dze:z bit - he:z bit - ve:z
 bixz- =x: bat - IX he:p xebaz - baxz
 he: o:X
 115. te:zr kle:n me:te:zr fe:n

116. dze.² hent he.² o.ge.² R. hupt sbds
m.e.ark
117. hit xæxe. battr sp m ix sal dæykr
118. dr ma: xse. datR gøt. k ha:
119. do. w. or. ve. f. pr. s.
120. o. n. er de.² bumbleg ve. l. hols
121. tweter gitarekō. kō. tho. gdā. l
122. tho. i. es noxri: n - t. z. g. z. x. m. e. t
123. majane. s ma: kō x. be. dan do. R. r
vanane.
124. dat brmkr xal do. ni wäss
125. dr pastur hit go:je wen
126. o. x. a. t h. o. x. e. x. a. f. x. b. r. a. n. t
127. dr me. l. sk spe. d. t. en. e. R. van. k. o. w
128. dr ke. st. kr le. it fir dr k. R. sr
129. dr be. los fan. k. R. e. w. a. gal xak. do. R.
fan. et x. w. ix
130. dr twi d. e. ts. - of pr. s. kwa: mn
J. t
131. x. e. bonom zwade. n bl. u. w. gesla: go
132. dr ss: x. e. st. a. fl. u. w
133. dr sno. u. w. lid. k
134. t. z. s. welon i. fle. s. n. dago. x. nox. x. i. o. n
he. p
135. no. u. w. p. c. b. w. ja: d. n. h. e. l. n. u. w. stat
136. du. x. n. - ix du. nat. dze.² dutat. he.² di.² t.
ve.² du. nat. - x. e. du. nat. - ix de.² t. - dze.²
de. t. at. - he.² de.² t. - ve.² de.² nat. - x. e. de.² nat.
de. g. x. ta. - de. he. at mer. - de.² x. e.² t. mer
137. dupa. - dupkli. - dupfunt. - da solda. tr
138. dr. ss. - he.² d. s. t. - he. dosta. - he.
hit x. ed. s. s.
139. bina. - ix bin. - dze.² bint. - he.² bint.
ve.² bina. - dze.² bint. - x. e. bina. - bint
- he.² - bunt he.² - ix he.² x. e. bunt
140. Locale Landnamen: m. ru. j. (= 4.36 are)-
m. bun. R. (= 87 are)
141. Locale Waternamen: ker. m. ter. be. rk
(Kermterbeek) - sm. d. a. r. be. rk
(modderbeek).

De naam van deze gemeente in haar eigen dialect is: KERAM

De inwoners hebben: KERAMPANE.22

Geen bijnaam bekend.

Aantal inwoners op 31 Dec. 1947: 1733.

Gaalt oestand: De voornaamste wijken zijn: EEL-TONHOED-HORNALBE, 22X-
S82 HE. f (- op de heide)

Het dialect vertoont geen lokale verschillen. Door vijf gezinnen wordt Frans en door drie A.B.N. gesproken. De bevolking bestaat uit: 40% landbouwers, 35% arbeiders en 25% handelaars.

Locale nijverheid: een ijsfabriek; een houtzagerij; vier aannemers; een asphaltpabriek; een schrijnwerkerij.

Zegslieden: 1. August Droogmans; 44j.; geb. te Zonhoven; aannemer; heeft hier altijd gewoond (uitgezonderd tijdens zijn eerste levensjaar); V. en M. van Kermt; spreekt meestal dialect.

2. Hendrik Gostelmans; 34j.; geb. te Kermt; veldwachter; heeft hier altijd gewoond; V. van Lummen, M. van Stevoort; spreekt altijd dialect.

3. Victor Dumoulin; 82j.; geb. te Kermt; schrijnwerker; heeft hier altijd gewoond; V. en M. van Kermt; spreekt altijd dialect.